

### 3. 留学生センター 教員

### 3. International Student Center Advisor

#### (1) 留学生指導担当

留学生の皆さんの勉学や生活に関する相談や指導・助言をしていますので、何か問題があったら、留学生センター太田教授又は、留学生支援係に相談をしてください。また、センター内にある交流ラウンジには、チューター（午後2時45分から4時45分まで）がいますので、生活に関する相談や日本語学習の助言が受けられます。ラウンジにはパソコン（5台）・プリンター（1台）があり、PCアカウントがあれば利用できます。

#### (1) Student Care

The International Student Center and the International Student Support Section provide consultation services, guidance and advice for international students. Please feel free to contact Professor Takako Ohta, the office located in the International Student Center or please stop by the International Student Support Section if you have any questions. Also, the ISC lounge is located in the International Student Center building and student tutors (available hours : 2 : 4 5 PM- 4 : 4 5 PM) are there to provide academic advice and to support your all sort of life issues you may need help with. The lounge is equipped with 5 PCs and a printer and is accessible using your PC account.

留学生センター 太田教授  
TEL: 058-293-3194 (Ext. 3194)

留学生支援係  
TEL: 058-293-2142 (Ext. 2142)  
E-mail: [direcent@gifu-u.ac.jp](mailto:direcent@gifu-u.ac.jp)

Professor Takako Ohta at the International Student Center  
TEL: 058-293-3194 (Ext. 3194)

International Student Support Section  
TEL: 058-293-2142 (Ext. 2142)  
E-mail: [direcent@gifu-u.ac.jp](mailto:direcent@gifu-u.ac.jp)

にほんごきょういくたんとう  
(2) 日本語教育担当

にほんご べんがく りしゅうじょう そうたん りゅうがくせい にほんごきょういくたんとうきょういん  
日本語の勉学や履修上の相談については、留学生センター日本語教育担当教員  
き くだ  
に聞いて下さい。

(2) Guidance for Japanese Language Education

Please contact the academic advisor in charge of Japanese language Education at the International Student Center on issues related to Japanese Language education and credits.

りゅうがくせい

留学生センター : <http://www1.gifu-u.ac.jp/~isc/jp/index.html>